

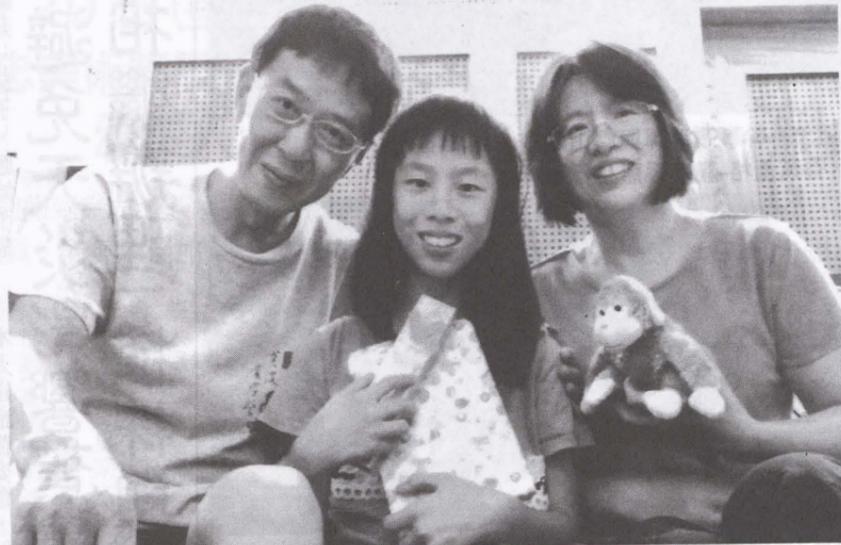
# 客家貢獻獎 美濃人大贏家

## 保存發揚傳統客家音樂與創作客語流行歌曲斐然有成

### 鍾雲輝客家八音團暨 林生祥獲獎



▲圖鍾雲輝為首的客家八音傳頌美濃大街小巷。



▲圖林生祥全家福。

【客委會訊】客委會公布客家貢獻獎得獎名單，今年最特別的是第... 鍾雲輝客家八音團、林生祥獲獎。客委會主委李永得表示，將另訂時間邀請總統與行政院長出席頒獎，鼓勵得獎者。

【美濃訊】高雄市長王國材、第一選區初選結果... 黃輝芳並不只是說說而已，還召開記者會懸掛競選布條，並在有線電視南國電視台廣告，讓選民看得霧煞煞，不過記者詢問國民黨高雄市長，對於黃輝芳說詞直截了當地駁斥，再三強調沒接到指示，也不可能會有這種對於參與初選的王齡嬌和侯亞寧不公平之事，呼籲黃不要再做如此無謂的宣

行政院新聞局出版事業登記證局版台誌字第三〇九七號  
中華郵政特准掛號認爲新聞紙類  
中華民國七十一年三月廿九日創刊 每份九日出版

# 美濃 月光山 雜誌

第1347期

發行所 月光山雜誌社 高雄市美濃區成功路一三三號  
工作室 高雄市美濃區泰中路八九〇號

社發行人 鍾雲輝  
主編 鍾蘭珠

顧問 邱智祥 邱森曙

國內郵資已付 鳳山郵局許可證 鳳山字第367號

全年36期訂費(含郵資)  
國內：新台幣1300元  
海外：折合台幣1800元  
電話：07-6816200; 0952700196  
傳真：07-6822321  
外埠請以郵政劃撥存入 42043436 月光山雜誌社帳戶  
廣告業務經理 林江民  
電話：07-6810822; 0919151850

永裕製版印刷  
電話：07-3221366 各種佛經印刷

## 無黨籍朱信強議員尋求整合參選

## 民進黨邱議瑩坐山觀虎鬥等待挑戰

【美濃訊】高雄市長王國材、第一選區初選結果... 黃輝芳並不只是說說而已，還召開記者會懸掛競選布條，並在有線電視南國電視台廣告，讓選民看得霧煞煞，不過記者詢問國民黨高雄市長，對於黃輝芳說詞直截了當地駁斥，再三強調沒接到指示，也不可能會有這種對於參與初選的王齡嬌和侯亞寧不公平之事，呼籲黃不要再做如此無謂的宣

## 農地違章工廠解套而農舍正義

### 朱信強爲農民爭取居住正義

【美濃訊】攸關農地工廠合法化的「工廠管理輔導法」增修條文，6月27日已在立法院三讀通過，爲全國3.8萬家農地違章工廠解套；反觀，全台灣約60%農民居住的農舍，因得不到合法執照，常被罰款，苦不堪言；高雄市長朱信強誓言爲農民爭取居住正義，呼籲政府重視農民住的權益！

農民居住的空間本就狹小不夠使用，還得把生產的農產品，利用客廳、裝箱、加工，嚴重影響家居生活，而私下加蓋屋舍，卻因申請不到雜項、農舍執照，而被列爲違建，成爲幾十年來的「歷史共業」。

政府雖制定法令，區分既定、新建兩種違建，明文規定民國84年1月1日之後的違建屬新建，只要遭檢舉就得查報拆除；儘管現今大多數違建農舍，都是民國83年12月31日之前就有，歸類於既定違建，沒有查報拆除問題，卻因私人恩怨等因，素經常被檢舉，遭到主任、農產局長吳芳銘要

還給農民公平正義；如今違章工廠可以申請納管，為何實質農舍就不能比照辦理？還放任檢舉及開罰，增加農民負擔及困擾。

朱信強議員強調，農舍興建浮濫的問題必須解決，卻不能只排擠真正有需求的老農，以及返鄉的青農住宅需求，造成社會更嚴重的不正義，所以政府必須重視返鄉青農的真正需求，兒女比鄰而居共享天倫、反映地方創生政策、不惡化農地濫建等問題；「阿強」身為民意代表，也一定竭盡心力幫農民爭取應有的權益！



▲圖邱議瑩立委信心滿滿，目前積極拜訪基層尋求連任。

# 請給老農留下最後的尊嚴

## 不應再做資格審查刁難讓老農老有所終

### 建請農保年資滿15年給予相關給付

【農會訊】農民宋○上先生民國28年生，74年以自耕農身份加入農保，加入農保34年；吳○香女士22年生，78年加入農保，加入農保30年，以上二位老農，均在去年去世時，因無自有農地，無法領取喪葬津貼一五三〇〇元，對一生奉獻農業，加入農保超過30年的老農而言，連最後的尊嚴一副棺材本都沒有。

老農年滿65歲前已經審查「通過資格」才能領取老農津貼，農地是農民的第二生命，常為了讓孩子讀書、做生意；等原因，不得不賣掉祖宗田，但仍耕田繼續從事農業，老農奮鬥一輩子，應給予最後一付棺材本。

軍、公、教、勞保等領取眷屬喪葬給付，均有一定年資計算的保障，不應再要求老農終其一生，均要予農地綁在一起才能領取老農津貼、喪葬津貼；等。

本人建議農委會，針對加入農保年資滿15年已領取老農津貼者，在申請身心障礙給付、農民職業災害給付；等，不應再做「資格審查」，直接給予相關給付，讓老農安心「老有所終」。

### 總幹事的話

避免天災影響蕉農損失  
相繼辦理「植株與收入」保險

【農會訊】農會為避免天災或價格下跌，造成種植香蕉農友收入不穩定，除了在今年5月底前辦理「香蕉植株保險」外，更預計將於108年10月推出「香蕉收入保險」，確保種植香蕉農友所得安定，推出「基本成本」，保「合理利潤」，保「充分所得」等三種保險模式，提供蕉農自由選擇，且由農委會補助1~2保費，請蕉農務必注意。

香蕉是本區最大面積的果樹作物，在後於葉時代，和木瓜、檸檬扮演著農村經濟重要的角色，更由於和水稻輪作的關係，美濃老北蕉更外銷日本市場品質和口碑的保證，但蕉金、期盼每位產銷班員都能將生產的農產品升級至產銷履歷，讓安全的栽培理念得以延續，更能保障農產品通路及價格。

【農會訊】農會家政班專業技能研習活動，日前分為七梯次辦理，來自全美濃350名班員分別各班參加技能訓練，製作古早美食，與會的班員分享著美味的食物外，亦增添了一技之長，更加融入在地的農村生活中。

由林家偉老師指導廣興班學員們，製作古早麵食「薩琪瑪」，學員認真揉著麵團，拉長了筋度，一條條放入鍋中。

【農會訊】農會家政班專業技能研習活動，日前分為七梯次辦理，來自全美濃350名班員分別各班參加技能訓練，製作古早美食，與會的班員分享著美味的食物外，亦增添了一技之長，更加融入在地的農村生活中。

【農會訊】農會家政班專業技能研習活動，日前分為七梯次辦理，來自全美濃350名班員分別各班參加技能訓練，製作古早美食，與會的班員分享著美味的食物外，亦增添了一技之長，更加融入在地的農村生活中。



▲圖左總幹事鍾清輝與旗山農會總幹事石樞彰(右)為穩定香蕉價格親臨香蕉集貨場關心



▲圖左2總幹事鍾清輝與廣興家政班製作古早味美食！

領取生態獎勵補貼三萬元。

二、有機驗證轉型期部分，更可依作物別加碼領取收益減損補貼三—五萬元，最長補貼二—三年，另如通過產銷履歷驗證者，農糧署補助驗證費用2—3(補助上限依申請作業須知為準)，及補助團體驗證者所需電腦、條碼機費用1—2及資訊服務專員臨時工資。

三、班員可向所屬的輔導單位提出申請，即有專屬輔導員親赴產區一對一輔導生產栽培過程，以利於加入通過產銷履歷驗證。

四、班員欲選擇自主管理，則可參與台灣農產品生產追溯制度(OR-CODE)，產銷班員可向主要耕地所在之公所、農會、合作社(場)提出申請，即可取得專屬的追溯二維條碼，提供消費者查詢生產者資訊，提高消費者信任。

總幹事鍾清輝呼籲：

【農會訊】本會6月19日至22日參與外貿協會主辦的2019年台北國際食品展「高雄物產館」在台北世貿一館盛大展出，讓民眾一次享受品嚐「新鮮直送」的好風味。

本會所輔導的安全優質農產品，不僅是為了捍衛所有消費者的健康，更是以農產品生產的競爭優勢為目標而生。

此次參展所提供的「高雄147美濃新米、

## 吉園圃標章停用可追溯條碼更便利

【農會訊】台灣安全蔬果標章「吉園圃標章」的專用期限預計108年6月15日以後停用，農委會鼓勵產銷班成員透過第三方驗證或其他可追溯條碼，持續提供消費者可辨識的安全蔬果，讓安全永續、溯源更便利。

農委會針對吉園圃安全蔬果標章，第二方審認之友善耕作農業或自主管理的OR-CODE等三種方式，如產銷班班員通過有機驗證及友善環境耕作團體審查通過後，得

【農會訊】本會6月19日至22日參與外貿協會主辦的2019年台北國際食品展「高雄物產館」在台北世貿一館盛大展出，讓民眾一次享受品嚐「新鮮直送」的好風味。

本會所輔導的安全優質農產品，不僅是為了捍衛所有消費者的健康，更是以農產品生產的競爭優勢為目標而生。

此次參展所提供的「高雄147美濃新米、

## 國際食品展——美濃農特產品吸睛！

【農會訊】本會6月19日至22日參與外貿協會主辦的2019年台北國際食品展「高雄物產館」在台北世貿一館盛大展出，讓民眾一次享受品嚐「新鮮直送」的好風味。

本會所輔導的安全優質農產品，不僅是為了捍衛所有消費者的健康，更是以農產品生產的競爭優勢為目標而生。

此次參展所提供的「高雄147美濃新米、

【農會訊】本會6月19日至22日參與外貿協會主辦的2019年台北國際食品展「高雄物產館」在台北世貿一館盛大展出，讓民眾一次享受品嚐「新鮮直送」的好風味。

本會所輔導的安全優質農產品，不僅是為了捍衛所有消費者的健康，更是以農產品生產的競爭優勢為目標而生。

此次參展所提供的「高雄147美濃新米、

【農會訊】本會6月19日至22日參與外貿協會主辦的2019年台北國際食品展「高雄物產館」在台北世貿一館盛大展出，讓民眾一次享受品嚐「新鮮直送」的好風味。

本會所輔導的安全優質農產品，不僅是為了捍衛所有消費者的健康，更是以農產品生產的競爭優勢為目標而生。

此次參展所提供的「高雄147美濃新米、

**吉園圃升級產銷履歷**  
108年6月15日以後吉園圃標章停止使用

吉園圃升級產銷履歷驗證好康多

- 加碼補助：驗證費用、蔬果子母包裝、環境給付1.5萬元/公頃、電腦、條碼機及資訊服務工資
- 聯合銷售通路：批發市場優先拍賣、推動收買午餐及軍用剩食、採用產銷履歷食材

您若有任何家政推廣相關問題，歡迎逕洽本會推廣部，將有專人提供諮詢服務。  
主辦人員：楊子瑜  
電話：六八三三三〇九

行政院農業委員會  
COUNCIL OF AGRICULTURE, EXECUTIVE YUAN  
http://www.coa.gov.tw



# 以美濃社區文史發展與鄉土情誼為主軸

## 《美中時代》將於衛武營戲劇院登台



表演日期 108年9月3日(星期二)晚上7:30

表演地點 衛武營國家藝術文化中心 戲劇院

演出內容 客語戲劇、青少年客語歌曲舞蹈、  
客家八音、客家文化說唱藝術、客語歌曲演唱

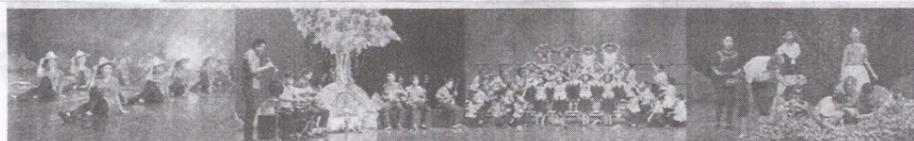
2019  
9.3

~熱情邀約~

# 親

/本活動由客家委員會補助/

### 美濃國中客家文化藝術表演



【美濃國中訊】美濃國中客家文化藝術表演108年最新創作「美中時代 Forever 親」，全劇使用客語演出，以美濃社區文史發展與鄉土情誼為主軸，融合客家八音、客語說唱藝術、客語歌曲演唱與舞蹈等元素，呈現美濃客家文化之美。

高雄市立美濃國中近年來致力以表演藝術呈現美濃客家文化之美，除在各項表演藝術競賽屢獲卓越成績之外，並於106年榮獲教育部第四屆藝術教育貢獻獎殊榮。為進一步將學校客家文化表演藝術的成就展現於公眾，學校師生團隊融合客家八音、客語說唱、客語戲劇、客語歌曲演唱與創作舞蹈等元素，以「美中時代」為一系列演出的主題概念，進行一年一度的大型公演活動；

108年最新創作「美中時代 Forever 親」，將於衛武營國家藝術文化中心戲劇院首度演出，以美濃社區文史發展與鄉土情誼為故事主軸，承

105年9月1日於高雄市立文化中心至善廳演出「個個美中時代」；106年9月5日於大東文化藝術中心演藝廳演出「個個美中時代」；107年9月5日同樣於大東文化藝術中心演藝廳演出「美中時代就像你仔」。自此，美濃國中開創了南台灣地區第一個、也是唯一以劇場方式呈現的青少年表演藝術展演活動。全場以「客語」演出，更是青少年藝術展演活動的一項創舉。現今「美中時代」已經成為美濃國中推動客家文化藝術新傳工作的重要特色，呈現客家文化表演藝術的新風貌。

「美中時代 Forever 親」\*時間9月3日19:30  
\*演出地點：衛武營國家藝術文化中心戲劇院  
\*主辦：美濃國中  
\*演出人員：美濃國中客家文劇團、美濃國中客家八音團  
指導單位：客家委員會、高雄市政府客家事務委員會、高雄市政府教育局  
\*南四縣腔客語發音，

續「美中時代」的表演風格，讓美濃國中的青少年在劇場舞台上呈現美濃客家的生活故事，同時也將寫下國中學生團隊首度於國家級戲劇展演場館演出的歷史新頁。

\*熱烈歡迎舊雨新知，呼朋引伴，踴躍購票入場欣賞，以實際行動支持美濃國中客家文化藝術教育工作，您的到來是「美中時代」的最佳動力！

現場無字幕  
\*票價：100、200、500人  
場券於年代售票系統販售(如有任何問題可逕洽楊組長 07-6816166 #33)

創辦客家電子報  
同仁懷念楊仁清

【美濃訊】台灣客家電子報前社長楊仁清(原美濃戲院後背下庄仔

人，服務台北林口電力公司)，歸生人為了繁榮客家與推廣客家文化，創辦「台灣客家電子報」日夜長久大力自力經營，當年得客家委員會「客家網站」刊出十大排行榜，始終保持第一名的榮譽，點閱率佔總網站點閱率73%，訂閱戶超過兩萬柒仟戶。

前社長楊仁清積勞成

疾，不幸在四年前(二〇一五年6月26日)辭世享年65歲，前社長楊仁清創辦宣揚客家文化，偉大客家精神可敬可佩！

台灣客家電子報全體同仁一仝高度追思懷念與表示敬意，每年6月26日都有在各地舉辦簡單追懷紀念儀式，懷念這位可敬可佩的前社長楊仁清。

【美濃訊】文化部指導高雄岡山大專青年協會主辦，成大台灣語文測驗中心和美濃國小協辦，7月8、9、10日於美濃國小舉「二〇一九暑假。好客細人仔管(紙人公仔，蓋好搞)」客語文學營。

這是一個結合母語教學、語言學習、文學創作之美的綜合課程，是一個提供您發現自我的美妙課程，並可投稿阿公店溪文學獎，形成客語文化蓬勃發展，枝葉茂盛。(黃山高報導)

相關訊息請洽美濃國小 681-0166、曾淑琪執行長 0926919647、李昌幸副執行長 0926-15141、市話：07-6250286、E-mail: missid0423@gmail.com

8/24 下午14:30~17:00



歌手小鳳飛飛 方寧



資深媒體人 粘端鈺

主講來賓 音樂大師 林煌坤

# 2019 祝你幸福

## 談談 唱日

Classical Songs

祝你幸福  
好好愛我  
楓葉情  
相思爬上心底  
五月的花  
惜別  
溫暖  
沒有泥土哪有花

地點 高雄市大東文化藝術中心

高雄市鳳山區光遠路161號

票價：\$1200元 / \$1000元 / \$800元

購票請洽：年代售票系統 ticket.com.tw 02-22119899 年代售票系統、ibon 便利生活點 ibon、FamilyMart 全家FamiPort、Life 萊爾富Life-ET、OK OK OK OK OK OK

主辦單位/立派工作室 冠名贊助/山牧佃有限公司 協助單位/高雄市政府客家事務委員會 聯絡洽詢/0938758260 吳小姐



# 兩岸鄭成功信徒匯集美濃石母宮

## 共襄盛舉延平郡王會香旗祭典

【美濃訊】二〇一九海峽兩岸鄭成功文化節6月23日於美濃石母宮舉辦延平郡王會香旗祭典活動，以「融合發展，共創成功」為宗旨，聯辦單位有廈門市思明區群眾文化協會、廈門市延平郡王祠、高雄市美濃石母宮、台南市鄭成功祖廟、台南市文化協會，協辦單位包括全台灣奉祀開台聖王鄭成功聯合會、台南鹿耳門鎮門宮、新北市貢寮慶安宮、新北市金山承天宮、彰化全開基鄭成功廟、彰化縣溪州大莊開天宮、彰化縣溪州成村國姓宮、安平文教基金會等數百人共襄盛舉。

台灣新聞報社長陸同廈門市延平郡王祠主委鄭希遠會長等人參與盛會，由石母宮主委陳



玉祥和鄭希遠會長擔任主祭官，陳玉祥簡單致歡迎詞後，鄭希遠會長表示非常高興在石母宮參加第11屆鄭成功文化節，這次是他第四次來台參加鄭成功文化節，到這山明水秀的石母宮，做為廈門來的主辦方感謝大家光臨，祭拜民族英雄鄭成功是世間潮流，鄭成功精神一定會宏揚光大。

全台灣奉祀開台聖王鄭成功聯合會副理事長是嘉義開元殿主委許光安，他代表致詞說該會每年春秋兩季都有辦理祭典活動，非常有意義，邀請各團體來辦慶典，正氣冲天，護國護民，這是第一次來石母宮，地理非常好，很有靈氣，庇蔭眾生，是大

家福氣。

鄭成功於永曆15年光復台灣後，率眾備兵糧從關廟而東，入內門渡旗山，深入美濃羌

旅外遊子渴望的精神糧食

總是盼望「月光山」捎來訊息

海外來鴻

仔寮，在彼等密藏錢糧之同時，鄭成功發現石母宮該處有一天然巨石，儼若一婦女端坐其上，前面左右各有類似豬羊牲禮之巨石，遂命軍中石匠刻上一懷慈母鄭母國太一品夫人一宇於其上，這就是石母宮供奉鄭成功母親的由來。(黃山高報導)

我們這些多年旅居在外的美濃遊子，總是盼望得知家鄉訊息，月光山雜誌多成了我們的「精神糧食」，為我們這班人，我要再說聲謝謝鍾社長及雜誌社同人多年的努力，把這份社區報紙繼續辦了下來。煩請補寄那漏失的兩期月光山雜誌，祝您平安健康！

旅美讀者劉源上 敬上

### 「這下來講客」親子演唱

#### 歡迎學生家庭報名參加

母語之所以稱為母語，正因為它是生活中的一部分，落實韓市長「母語在家學」政策理念，培養下一代靈活應用的母語應由家庭出發，透過家庭全面且扎實互動式的學習母語，發揮家庭教育功能，促進家庭世代之間的連結與互動，增加親子間學習客語的傳承動力。

\*主辦單位：高雄市政府客家事務委員會、協辦單位：美濃區公所、高雄市客家文化學會

\*活動日期：8月10日9至12點。

一、親子說唱道具工作坊：8月10日9至12點。

二、客語說唱唱唱親子

歡迎學生家庭報名參加

演出：8月17日9至12點。

\*報名資格：一、高雄市各國民小學學生及其家長均可報名參加(美濃區、杉林、旗山、甲仙、六龜為優先)，每校至多5組，限額30組。二、每組2至4人，每一家庭限報名一組。\*

活動地點：高雄市美濃區公所三樓禮堂。

\*報名方式：即日起至7月29日止，至活動官網上報名表及錄音影片，填妥後郵寄至「高雄市政府客家文化學會」(80052 高雄市新興區中正三路28號5樓)，額滿為止。

\*獎勵方式：一、同時參加「親子說唱唱唱親子演唱」，頒給壹仟伍佰元獎勵金及獎狀乙紙。二、僅參加「客語說唱唱唱親子演唱」，頒給壹仟元獎勵金及獎狀乙紙。三、主辦單位聘專業評審組成評審團於活動當天進行評判成績，從中選出一組表現最優之親子組，除參加之獎勵金外，再獲頒陸仟元獎勵金。四、指導學生參加本活動之教師，將發給感謝狀乙紙。三代同堂報名演出者，酌以加分獎勵。

◎活動官網：[www.chakka.url.tw](http://www.chakka.url.tw)

洽詢電話：07-23601552

### 客語沉浸教學推動有成

#### 黃永卿主委表揚特優教師、幼兒園

#### 劉美香、曾美貞、謝旻珊等獲獎



▲圖高市客委會黃永卿主委(右2)與獲頒特優教師獎的老師合影。

【客文館訊】高雄市政府客家事務委員會推動107學年度「幼教客語沉浸式教學」成效斐然，特於6月22日在美濃客家文物館辦理成果分享會，並頒發表揚執行客語沉浸式教學特優教師及幼兒園，感謝其在客語傳承的努力，現場舉辦綜合座談同時分享教師教學影片。

為了提升幼教老師客語沉浸式的教學能力，引起見賢思齊的效果，成果發表會以師資培訓暨座談討論的方式進行，並邀請屏東大學幼兒教育學系陳雅鈴老師擔任講座，引領與會教師針對幼兒客語沉浸式教學影片內容，進行教材準備、班級經營、情境佈置、協同教學等層面分享討論。

客委會黃主任委員永卿親自頒發獎狀給獲獎教師及幼兒園，獲獎的

一、特優教師：  
1. 廣興國民小學附設幼兒園：劉美香、劉家聽老師。  
2. 龍肚國民小學附設幼兒園：曾美貞、宋玉櫻老師

二、客語傳習獎：  
1. 美濃國民小學附設幼兒園：謝旻珊、呂沁瀨老師  
2. 美濃國民小學附設幼兒園：盧麗妹、王婷怡老師

三、特優幼兒園：廣興國民小學附設幼兒園、龍肚國民小學附設幼兒園。

黃主委表示，首先感謝所有參與本計畫教師的支持，在第一線挑起客語傳承任務，也感謝屏東大學陳雅鈴教授長期以來在高雄幼教客語沉浸式教學投注心力，提供專業協助，使客語沉浸式教學理念能落實在教學現場。

高市客委會自102年7月起在客家文化重點發展區辦理「全客語沉浸式教學計畫」，今年度已分別在美濃區五所公立幼兒園七個班級實施「客語沉浸式教學」。

為延伸計畫模式，同時在國小辦理「客語雙語教學」，目前有美濃區、六龜區八所國小十五個班級參與「客語實驗班」，經研究評估確實有效提升孩童客語能力，也希望透過此次成果發表會，提昇教師保存客語的意識及行動力，期待未來有更多的幼教師加入，共同為客語保存努力。

【高市客委會訊】暑假即將到來，還在煩惱該帶孩子去哪裡玩嗎？高雄市政府客家事務委員會推出三條各具特色的客庄遊程，邀請民眾在炎炎夏日，一起來參與充滿客家風情的精彩旅程。

為帶動高雄客庄的觀光發展，高雄市政府客家事務委員會以自然賞景生態、美食文化及客家文化手作體驗為主軸，推出「客庄輕旅行」，精心規劃IG秘境

27、28日準時出發，讓相機的記憶卡存滿今年夏季的熱情軌跡吧！這是一趟您絕對不容錯過的旅程！即日起開放報名至額滿為止，活動詳情請上高雄市政府客家事務委員會官網 (<https://chakka.kcg.gov.tw/>) 或田園音樂會臉書粉 (<https://www.facebook.com/meinongruralife/>) 查詢報名連結：<https://reurl.cc/QAjlq>

# 台灣地區美濃博士學人協會

## 會員大會暨聯合頒獎典禮共有 108 位得獎人

■頒獎日期:108年7月20日(星期六)早上 10:30 頒獎地點:美濃潤惠怡園

■月光山科技獎學金、曾文忠美術獎學金、美濃區美術徵畫比賽、鍾錦富海外培力獎助學金

頒獎人:張吉安總裁

頒獎人:曾文忠藝術家

頒獎人:劉明宗理事長

★請參加頒獎典禮的同學務必於當日 10:15 前報到完成,若沒有事先跟主辦單位請假,無故不到將列入台灣地區美濃博協會任何獎學金不受理名單之中,敬請尊重捐贈人與義務的工作人員。若無法參加領獎同學煩請事先 e-mail:jsku52@gmail.com 來告知理由,再委請親友或同學來代領。

【本刊訊】台灣地區美濃博士學人協會邁入第二年了,承蒙大家共同努力協助家鄉美濃。美濃也出現偏鄉地區缺乏就業機會的情況,就學人口隨其家庭外流,更進一步從少子化演變成無子化,美濃有個里長說,該里一年半過世長者 5 人但出生的嬰兒一個也沒有。中央又往往著眼短期政治效益而無心長期關注偏鄉資源,因此公共教育資源不足、缺乏就業機會及人口外流三者連動惡性循環下,家鄉美濃更呈現出停滯發展了,然而這三者連動關乎美濃發展的巨大課題,無法僅僅以教育政策即可解套,但教育卻可因其有作為人力資源與公民社會養成,可以發揮關鍵效益。若不以區域發展與生計的整體角度去審視相關政策,我們前進真的要鄉親大家共同來創生與找經費來建設。

美濃的事務需您撥空參加與實質投入,美濃博士學人協會 108 年度會員大會暨頒獎典禮訂於 108 年 7 月 20 日(星期六)上午 10:30-12:00,開會地點潤惠怡園(高雄市美濃區福美路 30 號),當天頒發有月光山科技獎學金(張吉安總裁捐款)、曾文忠美術獎學金(曾文忠老師捐款)、美術徵畫比賽(曾文忠老師捐款、新會員介紹、會務報告及專題報告,以下簡略介紹)。

### 美濃 AI 好蝦

為解決養蝦業者從養殖、選別、包裝到銷售作業時複雜的手續及需花冗長的時間,導入 AI 智慧科技養殖,協助蝦農運用管理,提高養殖產量,藉

由巨量資訊解析產銷需求,建構全方位消費與服務平台,整合並提高資源,翻轉當地產業及價值,藉提高節省成本、作業效率與增加營收的目標,在及未來的發展脈絡;另反思故鄉美濃當可走出屬於自己的康莊大道。此兩個專題報告歡迎有興趣的鄉親,當天早上 10:30 分進入會場可以觀看 108 位學子領獎,您的到來可以給孩子們實質鼓勵,及 11:00 來聽宋貴龍專門委員及劉紹傑總經理的專題報告。博協會會員、顧問及邀請的來賓會後 12:00 餐敘,竭誠邀請美濃博士學人協會會員與顧問撥空回來參加,今年林貴木前監事,特別會從北部回來美濃與大家共同來敘舊。



▲博協會歷屆理事長、資深顧問與林貴木董事長(前排中)來話家常

校長:高雄市私立義大國際中學校長李易璋博士、臺中市政府經濟局主任冷馮啟彥醫師、苗栗大千綜合醫院外科部主任

利文鳳校長、高雄市長吳夢竹、農中校長吳夢竹、長台中市大雅區陽明國小校長宋貴龍、高市市民政局專門委員彭鳳珠老師、實踐大學動畫學程助理教授劉紹傑總經理、傑瑞企業有限公司

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小高年級組第一名:許東澤、第二名:蕭潔好、徐謙、第三名:鍾友誠、羅姿婷

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小中年級組第一名:劉佳欣、第二名:林欣彤、吳妍頤、第三名:黃泓睿、林品言、佳作:陳御豪、宋宜樺、劉恩彤、溫子睿、溫子榛、黃雅涵、馮詩怡、林子芸、吳佳恩

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

「生」是以品牌、創新、行銷所建構「創生」必要條件下,為鄉村經濟提供另類的營運模式。以六龜經濟發展為例,早期以當地資源鹿茸、樟腦、林木為發展主軸;中期有蝴蝶、溫泉及泛舟;近期在八八風

新會員介紹 徐睿良教授、屏科大生物科技系主任李志成

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小高年級組第一名:許東澤、第二名:蕭潔好、徐謙、第三名:鍾友誠、羅姿婷

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小中年級組第一名:劉佳欣、第二名:林欣彤、吳妍頤、第三名:黃泓睿、林品言、佳作:陳御豪、宋宜樺、劉恩彤、溫子睿、溫子榛、黃雅涵、馮詩怡、林子芸、吳佳恩

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小高年級組第一名:許東澤、第二名:蕭潔好、徐謙、第三名:鍾友誠、羅姿婷

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小中年級組第一名:劉佳欣、第二名:林欣彤、吳妍頤、第三名:黃泓睿、林品言、佳作:陳御豪、宋宜樺、劉恩彤、溫子睿、溫子榛、黃雅涵、馮詩怡、林子芸、吳佳恩

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小高年級組第一名:許東澤、第二名:蕭潔好、徐謙、第三名:鍾友誠、羅姿婷

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小中年級組第一名:劉佳欣、第二名:林欣彤、吳妍頤、第三名:黃泓睿、林品言、佳作:陳御豪、宋宜樺、劉恩彤、溫子睿、溫子榛、黃雅涵、馮詩怡、林子芸、吳佳恩

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小高年級組第一名:許東澤、第二名:蕭潔好、徐謙、第三名:鍾友誠、羅姿婷

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小中年級組第一名:劉佳欣、第二名:林欣彤、吳妍頤、第三名:黃泓睿、林品言、佳作:陳御豪、宋宜樺、劉恩彤、溫子睿、溫子榛、黃雅涵、馮詩怡、林子芸、吳佳恩

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小高年級組第一名:許東澤、第二名:蕭潔好、徐謙、第三名:鍾友誠、羅姿婷

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國小中年級組第一名:劉佳欣、第二名:林欣彤、吳妍頤、第三名:黃泓睿、林品言、佳作:陳御豪、宋宜樺、劉恩彤、溫子睿、溫子榛、黃雅涵、馮詩怡、林子芸、吳佳恩

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

108 年度曾文忠徵畫比賽得獎名單:國中組第一名:邵品瑄、第二名:耿梓苒、第三名:傅貞雲、周昱、佳作:洪郁婷、吳絃甄、林昭秀

108 年度曾文忠美術獎學金得獎名單:宋承恩、楊

# 【第22屆美濃黃蝶祭感謝名單】開幕圓滿成功，感謝各界共同參與，提供了我們非常多的協助。承蒙！

## 【詩會森林·音樂野餐市集】

活動統籌—朱珮甄

主持人—蔡佳蓉

童詩吟唸—

龍肚國小/朱洛稱、劉展均、劉耿豪

美濃國小/林軒志、鍾昀哲

福安國小/陳彥皓、邱子睿

綠色市集—潘潘coffee。多肉。手作、蠟燭招待所、小露吃、杉林好料、小飽麵包、湧泉茶業。四下茶園、靜心耕食園、有塊田、林試所六龜研究中心&扇平志工聯誼會、萬吉建設、龍肚國小、美濃國中、龍山國小數位機會中心、山下民謠、小黃蝶手作社十幸福甜舖

## 【致土地—身聲工作坊】

引導員—劉崇鳳、陳紫綸、陳匡洵

志工—黃博熙

身聲工作坊學員—林淑華、張家嘉、李遇安、王騰霖、刀鋒、劉嘉慧、楊麗琴、陳怡華、陳詩政、林芷筠、賴麒泰、賴雨禾、張晉豪、李采綸、唐大可、阮素真、許仁淑、廖楚安

## 【我們在樹上織了一個夢】

藝術家—林彥伶

共同製作—王稚晴、王彥喬、朱珮甄、李婷婷、吳怡潔、邱靜慧、宋永吉、宋玉玲、宋長青、宋奕祐、林錦足、林秋香、林奇華、陳立憲、蘇英、劉耿豪、劉謙心

## 【共線無限】

藝術家—許文淵

共同製作—葉怡麟、蔡佳祐、陳立憲、龍肚國小志工：李佳穎、鍾沛廷、吳瑟霞、李清正、李婷婷、溫靜妹、邱順娣、陳美珍、張高傑、邱靜慧

現場裝置—賴彥君、陳亭瑾

## 【民謠森林音樂會】

活動統籌—鍾錦培

主持人—劉逸姿、陳俊名

樂手—黃璋傑、羅文裕、劉道文、平安隆×大竹研×早川徹×福島紀明×萬芳×鍾玉鳳×謝明諺×布坦拉·碧海

## 【志工】

志工統籌—黃淑玫

器材運輸—粘力元、李聿命、許校慈、陳俊名

美工—粘力元、賴彥君

交通管制—高雄市高縣救難協會

服務台—邱明萱、陳亭瑾、林怡伶、吳金龍、黃慧明、龍肚國中賞鳥社/蕭亦珊、邱雅琪、邱丹君、林建穎、黃政輝、陳重宏

現場志工—蕭文明、李詩彬、廖宏敏、蕭鈺霖、馮述銀、馮鈞妍、馮鈞怡、劉書亞、陳玟禧、葉好柔、黃怡菁、莊志德、劉崑育、林建穎、黃政輝、陳重宏、李文章十美濃國中客家八音社、美濃客家藝文團隊、龍肚國中賞鳥社、旗美社大賞鳥社

## 【物資交工】

貨車—李玄斌

板凳—美豐飯店

祭桌—瀾濃永安庄福祿文化協會

折疊桌—鍾理和紀念館、翠谷山房

長梯—陶食居

牛奶燈—龍肚國小

照明燈—蘇顯辰

自然庄場地、電力提供—邱秀友、劉原華

藍衫背心—美濃國中、黃淑玫

文心蘭—中華民國山岳協會

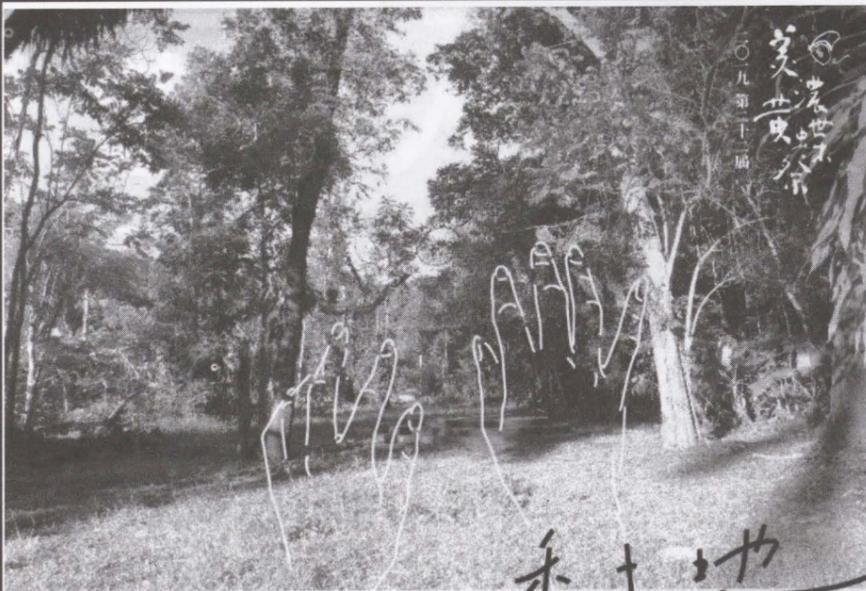
花柱—高雄農田水利會



(攝影/黃淑玫)



▲志工完工大合照。(攝影/邱毓斌)



# 四季戀歌

古典森林音樂會

春臨大地，眾鳥歡唱；  
夏風捲起，山雨欲來。  
相愛的人啊，思慕之情，隨著樂音飄揚大地。

旅德十二年的美濃女婿蔡宗言，與美濃新住民龍肚國小音樂老師朱郁柔將以小提琴和鋼琴二重奏來重新演繹巴洛克時期的經典名曲；中國梁祝的愛情故事；台灣民謠與美濃山歌。

## 小提琴-蔡宗言

現任職於高雄市交響樂團  
血液富含海洋因子的港都人，  
旅居德國十二載，  
獲小提琴最高演奏家博士文憑。

## 鋼琴-朱郁柔

美濃區龍肚國小音樂老師，  
Orgelkids管風琴大使。  
有豐富的伴奏演奏經歷，  
麗庭莊園婚禮禮堂琴師10年經歷。

## 演出曲目-

韋瓦第-《四季》小提琴協奏曲(春)(夏)  
陳鋼、何占豪-《梁祝》小提琴協奏曲(愛情主題)、《同窗共讀》、《十八相送》  
臺灣民謠-《美濃調》、《原鄉人》、《只為了你》、《望春風》

2019/7/20 (六)朝晨十點鐘

美濃熱帶雙溪樹木園

門票- 隨你付 (支持農村藝文活動, 票價由你決定) \*現場不設觀眾椅, 請自行準備野餐桌或戶外椅

指導單位: 客家委員會、行政院農業委員會林務局、行政院農業委員會林務局屏東林區管理處、  
高雄市政府客家事務委員會、高雄市政府文化局、高雄市政府農業局、高雄市政府觀光局  
主辦單位: 美濃愛鄉協進會、美濃八色鳥協會 協辦單位: 山下民謠  
\*音響電力由台灣公民自主發電行動聯盟公益提供



# 屏東萬吉建設「動身」參與黃蝶祭

來自屏東的萬吉建設，長年關注環境議題，企業以「種植人文建築的實踐者」為經營理念，一步一腳印發展社區建設、參與社區活動，今年「動身」加入第二十二屆美濃黃蝶祭，貢獻民間企業的一股力量。因著萬吉建設工作人員無意間參與黃璋傑的巡迴演出音樂會之故，得知今年黃蝶祭即將舉辦的訊息，在與協會經過幾次的會面與討論後，萬吉建設決定為今年黃蝶祭貢獻一點小心意，謝璋傑無意間搭起了這座橋樑。



天，萬吉建設工作人員一早便到活動現場，協助擔任開幕儀式活動志工，下午則提供了限量免費贈送的野餐桌，邀請大家一起野餐和參與民謠森林音樂會。在接下來七月二十一日(日)永安街下庄水圳穿水橋活動中，將會於下午三點開始義賣今年限量的黃蝶祭紀念毛巾，所得扣除成本後將做為支持黃蝶祭辦理經費。相關訊息可以持續關注萬吉建設與美濃黃蝶祭粉絲專頁。